



◆発行：千代田区商店街連合会 千代田区神田錦町三丁目 21 番地
◆発行人：高山 肇 ◆編集：区商連事務局

TEL：5281-1171 FAX：5281-1178
<http://www.chiyodaku-shoren.jp>

皇居があり、国の機関が集まる千代田区は東京の玄関口



区商連・区振連の通常総会

新型コロナウイルスがまん延する現下の状況を踏まえ6月22日(火)ちよだプラットフォームスクウェア5階会議室で第58回千代田区商店街連合会通常総会と第22回千代田区商店街振興組合連合会通常総会が開催されました。

◆第58回 千代田区商店街連合会通常総会

会議は、新型コロナウイルス感染症予防を図るため、ソーシャルディスタンスに十分配慮し、また、窓を開放し換気を行うなどの対応を行い開催されました。

事務局長の司会で開会され、高山肇会長の挨拶の後、高山会長を議長に選任し開始されました。

最初に、令和2年度事業報告と令和2年度事業・決算報告の審議が行われ令和2年度は新型コロナウイルスの影響を受け、例年盛大に実施されている「さくらフェスティバル」や新年情報交換会などが中止のやむなきに至ったこと、また、各単会も名物イベントが中止されたことなどが報告されました。そして、コロナ禍の早期終息を祈る声が多く述べられました。また、会計監査報告については土井新三出世不動産通り商店会会長から「すべて適正に処理されている。」との監事報告があり、令和2年度事

業・決算報告は、了承されました。

続いて、令和3年度事業計画及び令和3年度収支予算についても審議の上了承されました。なお、令和3年度も新型コロナウイルスの影響を考慮し、前年通り会費を半額とする事が確認されました。次に、役員改選議案が審議されましたが、その審議の前に規約改正の動議が出され、現行の監事2名を3名にするよう提案があり全員一致で承認され、今後は3名体制で行うことになりました。そして、役員改選議案については高山会長と監事3名は提案通り承認され、副会長や常任理事は6月理事会において会長提案通り承認されました。(名簿：別掲) 以上をもって第58回千代田区商店街連合会通常総会は閉会されました。

◆第22回 千代田区商店街振興組合連合会通常総会

秋山代表理事の急逝を受けて、小野里耕作副理事長が議長となり会議を進めました。

会員総数6名の内、出席者は5名(うち1名は議決権行使による出席)であり会議は成立しており、最初に令和2年度決算関係書類の承認について審議されました。事務局長から事業報告、財産目録、貸借対照表、損益計算書、損失処理案に関する報告があり、監査報告については、櫻井監事から「適正である。」との報



告があり議案は承認されました。次に、令和3年度における事業計画(案)、収支予算(案)並びに経費の賦課及び徴収方法決定の件について事務局長から説明があり、これを諮ったところ報告通り承認されました。なお、一般賦課金及び比例賦課金については、区商連と同様新型コロナウイルスの影響を勘案し半額とすることが決定されました。役員選挙については、事務局長から神田駅西口商店街振興組合の秋山代表理事の急逝に伴う役員選挙などの提案があり、全員の同意を得ました。そして、その後行われた7月理事会を経て新しい役職が決定しました。(名簿:別掲)以上をもって第22回千代田区商店街振興組合連合会通常総会は閉会されました。



◆樋口区長のご挨拶

千代田区商店街連合会並びに千代田区商店街振興組合連合会の皆さまには、多くの場を通じて区政へのご理解とご協力を賜り、厚く御礼申し上げます。

先日、まちの課題の解決に向けて人を動かす抜群の行動力を発揮さ

れ、貴連合会の重鎮として活躍された、秋山代表理事が亡くなられました。心よりご冥福をお祈り申し上げます。

新型コロナウイルス感染症の収束が見えない中で、資金面での不安やイベントの中止・延期が立て続けに起こり、先の見通せない苦しい心境を、私自身、皆さまとお会いしたり会報を拝読し、肌で感じているところであります。

今回、商工関係団体への給付金及び元気回復支援の2制度を創設し、会費の減額や独自事業に対し300万円を上限とした給付等を行い、会員の負担を軽減するなど、区としてしっかりと皆さまを応援してまいります。これからも、商店街と区との連携を深め、まさに「街の魅力は、商店や商店街の魅力」と会報で述べられておりますように、千代田区の持つ地域資源を存分に活かして「歩いて楽しめる街」としての魅力を高めていくために、全力で取り組んでまいりますことをお約束申し上げます。



樋口区長

このたび、新たに小野里耕作さんが区振連の代表理事にご就任され、高山会長とともに強力なリーダーが誕生されました。これからの商店街を盛り上げていただく大きな力

になるものとご期待申し上げます。

商店街は飲食の提供や物品販売にとどまらず、地域の安全・安心を支えていただく基盤ともなっており、子どもたちや高齢者の見守り、地域清掃などにご尽力いただいております。貴連合会の会員・区・都・警察・消防・鉄道各社などから構成される「チームAKIBA安全・安心プロジェクト」を令和3年6月から発足し、悪質な客引き行為などを防止するためのパトロールや注意喚起、啓発活動もその一つです。

会員の皆さまと何度もお話を伺い、やはり、まちの賑わいは、「安全・安心」というインフラの上に成り立っているとの認識を強くしたところと、そのゴールである「賑わいと活力を取り戻す」という目標の達成に向けて、皆さまと連携し、着実に成果を上げられるよう日々邁進してまいります。

結びに、千代田区商店街連合会並びに千代田区商店街振興組合連合会のご発展と皆さま方のご健勝をご祈念申し上げます。ご挨拶とさせていただきます。

◆高山区商連会長のご挨拶

秋山利昭さんの死を悼み心よりお悔やみ申し上げます。コロナ禍の後の商店街をどう元気にしていくか、一緒に相談してきました。秋山さん

の実行力に期待もしていました。本当に無念の死です。御冥福をお祈りいたします。

千代田区のワクチン接種は順調に進んでいますが、いまだ終息の兆しが見えないこのコロナ禍、区商連の事業は千代田区に、地元の商店街に人の集まるイベントを応援してきただけにこの2年間忸怩たる思いをしてきました。しかし、千代田区のコロナ対策の支援事業の活用を商店会や業界団体で知恵を絞って考えてきたお陰で各団体の結束力はかつてない程に高まってきたと思います。いいこともあるものです。

さて、パラリンピックが57年ぶりに東京で行われます。オリンピック開催の意義の一つは、都市の課題解決に向かって行政も地域も一歩進めることだとずいぶん前に教えられました。パラリンピックの機会に障がい者の皆さんが安心して街へ出て愉しめるよう考えてみましょう。歩道の段差を無くしたり、地下鉄のエレベーターやホームドアの設置等、行政や鉄道事業者の努力は少しずつ見えてきています。しかし、街で美味しいご飯を食べたり、楽しく買い物をするまでには至っていません。商店街がすぐ



高山区商連会長

にこの問題を解決出来ると思いませんが、例えば車い

ストイレの設置を促していったり、既にある車イストイレの場所をアナウンスしていく理解を、ビルのオーナーや管理者に求めていくことは出来るのではないのでしょうか。又、再開発の折には地域からバリアフリーの取り組みを事業者に求めていきましよう。道のりは長いですが、パラリンピックを機に千代田区の商店街は誰にでもやさしい商店街を目指していきたいと思います。

この原稿を書いている時にブルーインパルスの編隊が神保町の上空を飛んでいく爆音が聞こえてきました。57年前、木造の古本屋の物干し場から見た五輪のスモークを思い出しながら、今夜の開会式からパラリンピックの閉会式まで無事にやり遂げることが祈っています。

◆小野里区振連代表理事のご挨拶

この度、千代田区商店街振興組合連合会の代表理事に就任致しました、小野里耕作です。宜しくお祈りします。

初めに急逝されました、前代表理事の秋山利昭様のご冥福を心よりお祈り申し上げます。秋山さんとは



小野里代表理事

色々なかたちで一緒に活動をしてまいりました。性格はまったく違

うのですが、なぜか気が合い何事も相談をしながら商店街の活動をしてまいりました。そして、秋山代表がもつとも力を注いでいた事は、安全で安心して過ごせる町、商店街そして地域を造る事でした。

その事を踏まえて、私も代表理事として三つの目標をかかげて皆様と一緒に進んで参りたいと思います。

第一、東京で一番に安全でそして安心してお買い物出来る商店街を目指す事

第二、お客様が楽しくお店の方とお話しをしながらお買い物出来る商店街を目指す事

第三、賑やかで活気に溢れた元気な商店街を目指す事

以上の三つの目標に向かって高山区商連会長と力を合わせ協力し合っ

て達成したいと考えております。それには樋口千代田区長を始め、商店街の皆様方の御協力と議員の皆様のご温かく力強いご支援の元、進めて行きたいと存じます。

そして1日も早いコロナウイルスの終息を願いますと共に商店街の皆様、特に飲食関係の皆様のご元気で活気あふれる姿が早く見られる事を心より願っています。就任のご挨拶とさせていただきます。

◆月次支援交付金

東京都中小企業者等 月次支援交付金は、飲食店の休業・時短営業や外出自粛等の影響により、売上額が減少した都内事業者の事業の継続・立て直しに向け、東京都が月ごとに給付金を支給する制度です。新型コロナウイルス対応の補助制度は他にも沢山あるのですが、大多数の商店に当てはまると思われるのでご紹介いたします。申請期限は10月31日迄ですが、詳しくは下記の専用ポータルサイトから申請してください。

月次支援交付金コールセンター
03-6740-5984



月次支援金
給付サイト

◆商店会等の代表者変更

【令和3年4月以降】

・神田ふれあい通り商店会

勝元 裕史 4月1日付

・駿河台下グリーンアリーナ通り会

谷川 宏一 4月30日付

・飯田橋商店街振興組合

中村 健 5月26日付

・神田駅西口商店街振興組合

菊原 敏良 7月14日付

◆秋山利昭さんがご逝去

千代田区商店街振興組合連合会の代表理事であり神田駅西口商店街振興組合の会長を務めておられた秋山利昭さんが、予てから御療養中のところ去る6月17日にご逝去されました。生前は、地域の商店街活性化に力を尽くされ、とりわけ、街の環境浄化にはことさら熱心で、率先して夜間の地域パトロールなどを実践されておられました。これまでの活躍に感謝するとともに心からご冥福をお祈りいたします。



秋山様



千代田区商店街振興組合連合会
役員名簿(敬称略)

役員	氏名
代表理事(理事長)	小野里耕作
副理事長	河合 洋
副理事長	大橋 知広
副理事長	八巻 秀次
副理事長	穂保 国雄
副理事長	菊原 敏良
理事	中村 健
理事	高山 肇
理事	石井 利之
理事	木村 晋
理事	小池 一義
理事	小野寺健志
理事	阿部 英行
監事	高野 健次
監事	櫻井 君徳

千代田区商店街連合会
役員名簿(敬称略)

役員	氏名
会長	高山 肇
副会長	角谷 幸男
副会長	稲垣 秀明
副会長	稲保 国雄
副会長	小野里耕作
副会長	大橋 知広
常任理事	岸本 吉生
常任理事	小家 進
常任理事	中山誠之助
常任理事	傅 健興
常任理事	小林 武彦
常任理事	角谷 幹夫
監事	高野 健次
監事	土井 新三
監事	櫻井 君徳

福利厚生を充実させませんか?



公益社団法人 **ゆとりちよだ**

ゆとりちよだは千代田区が支援する法人です。
充実した福利厚生を格安な費用でお届け!
演劇、スポーツ観戦、温泉等の娯楽はもちろん
結婚・出産等の給付金もごさいます。

ぜひ一度お電話ください
TEL **03-3294-8558**

詳しくはHPをご覧ください → <https://yutori-chiyoda.net>




千代田区観光協会
CHIYODA CITY TOURISM

東京都千代田区九段南 1-6-17
AM10:00-PM6:00(第4日曜、年末年始休館)

TEL 03-3556-0391 FAX 03-3556-0392

<https://visit-chiyoda.tokyo/>



FREE Wi-Fi

携帯充電

荷物預かり

英語
中国語
対応 OK!